

Азглан

УАССР, Ярысь ВКП(б) райкомлэн
но РИК-лэн органзы

№ 81
(303)

1

1938

1938 аге

Социалистической бусыослэн стахановец'ёсызлы
тулыс кизёнлэсь планзэ по-большевицки быдэс'ясь-
ёслы привет!

Колхозник'ёс но колхозницаос, совхоз'ёслэн агро-
ном'ёсы но работник'ёсы! Тулыс кизёнэз образцово
завершить карон понна но вылй урожай понна
нюр'яське. Дано мед луоз колхоз'ёслэн но колхоз-
ник'ёслэн зажиточной но культурной улонзы!"

Дано мед луоз 1-тй май—Международ- ной пролетариатлэсь революционной кужым'ёссэ боевой эскерон!

Первой май

Туннэ нуналэ быдэс дун-
неысь пролетариатлэн вой-
налы, фашизмлы пумит
боевой кужымзэс эскерон
нуналзы луэ.

Быдэс дуннеысь проле-
тариат, туэ 1938 аге, 49-
тй маевкаез праздновать
каре. Асьме Советской Со-
юзысь трудящойёс туннэ
нуналэз бадзым шумпотон-
эн пумитало. СССР-ысь
трудящойёс туннэ нуналэ
социализм лэсьтонлэсь вор-
мемзэ, Ленинлэн—Сталин-
лэн партизы борды вань
калыкэн сплотиться кары-
ськемзэс демонстриро-
вать карозы.

Капиталистической кун'-
ёсысь пролетариат'ёс тун-
нэ нуналэ ульчаосы потыса
кровавой фашизмлы, капи-
тализмлы, войналы пумит
боевой кужымзэс, дась лу-
эмзэс возматозы.

Туэ аге асьме куньсь
трудящой калык 1-тй май
праздникез ноку вылымтэ
исторической событиосын
пумита. 12-тй декабре 1937
аре Сталинской Конститу-
ция асьмеос Советской
кунмылы Советской парла-
мент бырйимы.

Али дыре асьме трудя-
щой калык Союзной но Ав-
тономной Республикаослэн
Верховной Совет'ёсазы
быр'ён кампания уже кут-
кизы. 26-тй июне 1938 аге
РСФСР-ысь но Удмуртской
АССР-ысь трудящойёс
РСФСР-лы но Удмуртской
АССР-лы Верховной Со-
вет'ёс быр'ёзы. Отсы эш-
шо но умой дасяськоно.

Избирательной кампани-
ен 4ош асьмеос куньметй
пятилеткалэсь нырысетй
тулысэ пумитаськомы.
Колхоз'ёс большевистской,
стахановской тулыс ю ки-
зён уже кутско. Асьмелэн
задачами, туэ тулыс ю ки-
зён ужез по-стахановски
— вылй зечлыко ортчито-
но. Кылем ар сярсь, туэ
аре асьмеос эшшо но бад-
зым урожай басытон пон-
на нюр'яськыны кулэ. Со-
лы понна котькычөөсь
возможностыма вань. Сель-
ской хозяйствомы перво-
классной машинной техни-
каен, сельской хозяйстволэн
умоесь специалист'-
ёсыныз вооружить каре-
мын. Тулыс ю кизён ужез
жог, по-стахановски, агро-
мероприятности шонер соб-

людать карыса ортчитоно.

Туэ аге асьмеос 1-тй
май праздникез напряжон-
ной международной обста-
новкаен пумитаськомы. Фа-
шистской Германия но
Италия героической испан-
ской калыкы пумит от-
крытой кровавой война
нуо. Германия Австриез
оккупировать кариз но Че-
хословакия вылэ нападать
карыны дачке. Японской
империализм героической
китайской калыкез истреб-
лять каре. Фашистской
война жутысьёс, быдэс дун-
неысь пролетариатлэн оте-
чествоез вылэ—СССР вылэ
война дасяло. Соос асьме
кунэ трос шпион'ёс, ди-
версант'ёс, убиец'ёсты ысто.

Троцкистско-бухаринско-
риковской мерзавец'ёс, фа-
шист'ёслэн кровавой пуны-
оссы асьме кунэ нош ик
капитализм восстанавить
карыны кутско вал. Совет-
ской разведка соосты ша-
раяз но бешенной пуныос-
ты сямен уничтожить кар-
риз.

1-й май праздник асьме
понна большевистской бди-
тельностез эшшо но юматон,
СССР-ысь трудящой
калыккэсь капиталистичес-
кой странаосысь трудящой-
ёсын кусыпсэс юматон,
мир понна вань кужымез
мобилизовать карон, фа-
шистской агрессилы пумит
мынон нуналэн луыны кулэ.
Трудящой калык эшшо но
эшшо одйг пол аслэсьтыз
политической но мораль-
ной единствозэ возматоз,
аслэсьтыз яратонзэ но пре-
данностьсэ партилы, пра-
вительстволы но калыклэн
яратоно вождезлы Сталин
эшлы.

1-тй май нуналэ, 1938
аге, советской калык азь-
палзэ но асьме Крас-
ной Армиелэсь, Красной
Флотлэсь, Красной Авиа-
цилэсь кужымзэс юматон
понна демонстрировать
карозы.

Красной Армия,
рабочий'ёслэсь но
крестьянин'ёслэсь социа-
листической завоеванизэс
возмаса зорко сылэ. Со
котьку ко дась любой аг-
рессорлы решительной,
уничтожающей удар сёт-
ны, если кинке асьме Со-
циалистической родина вы-
лэ лыктыны дйсьтйз ке.



1-тй май сярсь исторической факт'ёс

1-тй май нуналэ нырысь
рабочий манифестациос Се-
верной Америкаын 1886
арын ортчизы. Март но
апрель толзёбсь, 1886 аге
же железнодорожник'ёс забас-
товать карыны кутскизы.
Жоген соос борды про-
мышленностьлэн мукет от-
расльёсысьтыз ужасьёс
присоединиться карыськи-
зы. Стачка туж паськыт
размер'ёс басытйз. 1-тй
май нуналэ одйг Чикаго
городын гинэ 600 сюрс ра-
бочийёс бастовать каризы.

Забастовка ужасьёслэсь
улонзэс умоятон но тямьс
час ужан нунал курон ло-
зунг'ёсын ортчиз. Хей-
маркетлэн площадяз трос
сюрс'ёс рабочий'ёслэн лю-
каськем митингазы поли-
ция ыстэмын вал. Поли-
цейскойёс пöлысь кинке
бомба куштйз. Собрере по-
лиция рабочийёсын звер-
ской расправа борды кут-
скиз. Тросэз рабочийёс
виемын, тюмае пытсамын
вал. Ужасьёс пöлысь тя-
мысэ рабочийёсты буржу-
азной суд смертной казни-
лы приговорить кариз.

Декабрь толзэе 1888 аге
Американской федераци-
трудалэн Сан-Луи конгрес-
саз, 1-тй мае 1886 аге чикаг-

ской рабочийёслэсь геро-
ической выступленизэс оз-
наменоват карыса, со ну-
налэ, арлы быдэ массовой
демонстрациос ортчыт'яно
шуыса юматэмын вал. Ар-
лы быдэ демонстрациос
ортчыт'ян сярсь решени-
ез öжыт бергес Франци-
ысь профсоюз'ёслэн III
конгресэнызы принять каре-
мын вал.

1889 аге июль толзэе
Францияын ортчем II Ин-
тернационалэн первой кон-
грессэз американской но
французской рабочийёс-
лэсь инициативазэс закре-
пить кариз.

1-тй мае арлы быдэ
международной пролетари-
атлэсь боевой кужымзэ
эскерон нуналэн решить
каремын вал.

Со решение рабочий
класс пöлын бадзым под-
ем вызвать кариз. Нырысь
маевкае ик 1890 арын Ан-
глиысь, Германияысь, Бель-
гийсь, Францияысь, Швеци-
ысь, Норвегияысь но мукет
странаослэн город'ёсысь-
тызы рабочийёслэн бадзы-
мь выступлениоссы орт-
чиз.

ПЕРВОМАЙСКОЙ СОРЕВНОВАНИЕ ВКЛЮЧИТЬСЯ КА- РЫСЬКЫСА УЖАЛО

Ульяновской льнозаво-
дысь ужасьёс етйн трес-
таез жог перерабатывать
карыса быдэстыны понна
20-тй апрельысен перво-
майской соревнование
включиться карыськыса
ужаны кутскизы.

Етйн продукцияез пере-
рабатывать каронын, пер-
вомайской соревнование
включиться карыськем бе-
ре ужасьёс синмаськымон
результат'ёс возматыны
кутскизы ни. Ульянова,
Дюкина, Поскребышева,
Лекомцева эш'ёс сменязы
нуналлы быдэ нормазэс 150
процентлэсь но мултэсэн
быдэс'яло. Ужасьёс гор-
диться карысько, что 1-тй
майлы месячной ужан нор-
мазэс 150 процентлы тыр-
мыто шуыса.

Льнозаводысь ужасьёс
пöлын культурно-массовой
уж умой пунктэмын. 1938
арын етйн—пыш культурна-
осты контрактывать карн
сярысь ВКП(б) ЦК-лэсь но
СССР-ысь СНК-лэсь поста-
новленизэс проработать ка-
ремын.

Али дыре РСФСР-лэн но
УАССР-лэн Верховной Со-
вет'ёсазы быр'ён сярсь
Положениез но РСФСР-
лэсь но УАССР-лэсь Кон-
ституциоссэс прорабаты-
вать карыськомы.

В. ДОРОФЕЕВ,

ПАРТИЙНОЙ УЛОИ БОЛЬШЕВИСТСКОЙ КРИТИКА УЛСЫН

ВКП(б) райкомысь первичной парторганизацилэн 26-тй апреле 1938 аре отчетно-выборной собрание ортчиз. Отчетно-выборной собрание ортчитонлы первичной парторганизацилэн парторге Поздеев эш шомещение, коммунисты быдэ чернилица, ручка но бумага азьмы дася. Коммунист'ес указать карем дыре, ваньмыз дыраз людаьскизы но 10 часэ собрание кутскиз.

Парторг Поздеев эш аслаз доклад парторганизацилэн вань уж'есыз'я подробно дугдылз. Кызым первичной парторганизация коммунист'еслэсь идеино-политической уровеньзэс повшыть карон ужег заннать карыське. Поздеев эш докладз вераз, что партилэн член'есызлэсь тодонлыкэс выль жутон—тйни мар парторганизацилэн основной ужез луэ.

Соин чош парторг первичной парторганизацилэн тырлымтэ уж'есыз сярись но подробно дугдылз. Со вераз, что Киселев но Бекетов коммунист'ес партпоручениосты быдэ'ян котыре но серьезно отнись карысько. Соослы антирелигиозной но международной вопрос'ес'я доклад пору-

чить каремын вал, со поручениосты Киселев но Бекетов коммунист'ес оз быдэстэ. Стерхов эшлы куиньметй Яр поселокын РСФСР-лэн но УАССР-лэн Верховной Совет'есазы быр'ен'я агитационной уж поручить каремын вал. Со уже Стерхов эш али но оз кутски на.

Отчетно-выборной собрание ваньмыз коммунист'ес умой-умой дачкымтэ вал. Сухарев но Иванов эш'ес ас выступлениосты аслаз личной вопрос'ессыя гинэ вераськизы. Кылем'есыз коммунист'ес делово, парторганизацилэн азьпалзэ ужаны умоесь валэктон'ес сэткыса вераськизы.

Бекетов эш аслаз выступлениэз отдельной коммунист'еслэн ляб будэмзы сярись остановиться карыськиз. Со вераз, что Киселев эш ВКП(б) райкомын ныль ар инструктор луыса уже ке но аслэстыз тодонлыкэс умой-умой оз жуты на.

Собрание бадзым политической уровеньзэс мур критикаен ортчиз.

Тайной голосованием парторге П. М. Поздеев эшэз единогласно быр'емын. Зам, парторге Трефилов но Стерхов эш'ес быр'емын.

И. СТЕРХОВ.

ОТЧЕТНО-ВЫБОРНОЙ ПАРТСОБРАНИЕСЬ

Райотделение НКВД первичной парторганизацилэн 25 апреле отчетно-выборной партсобрание ортчиз.

Партийной собрание коммунист'ес ваньмыз назначить карем дыре, Веретенников Роман сянэз, лыктызы. Веретенников Р. бер лыктэм сэрэн партийной собрание 20 минутлы бергес кутскиз.

Парторг Малых И. отчетной докладзэ самокритичной лэстыз, марин заннать карыськиз, шуыса парторганизацилэсь ужэз возыматиз, соин чош ик вераз, малы но мар недостаток'есыз парторганизацилэн ас ужаз вал.

Доклад бере оживленной прение мынйз. Коммунист'ес парторглэсь но быдэсак парторганизацилэсь недостаток'ессы суровой но справедливой критика улэ шедьтйзы. Малых эш коммунист'есын нимаз ичи ужаз но коммунист'еслэн улэменызы но бытэнызы ичи интересовать карыськылзы. Туж ляб интере-

соваться карыськылз коммунист'еслэн дышеткемзы сярисен но соослэн успеваемостьсы сярись.

Ельцов, Норин но мукет'есыз эш'ес отмечать карызы, что парторг Малых эш чем дыр'я коммунист'еслы доклад поручать карылз собрание азьпалан гинэ, соин сэрэн чем дыр'я умой дасяськыны оз быгатылэ.

Созы ик партсобрание ВКП(б) райкомез но критиковать карызы, что со ичи юрттылз. Партсобрание решениеосэ райкоме ыстыса но нокыче со пумысен указание оз сэткыськылэ. Протокол'ес райкомын оз эскерыськылэ. Соин понна парторганизация аслэстыз тырмымтэ ужэз замечать оз карыл.

Прения ортчем бере но решение кутэм бере первичная парторганизация Малых эшэз парторге быр'из. Парторглы заместитель'ес Плотников но Мамонтов эш'ес быр'емын.

Н. СУХАРЕВ.

Ю КИЗЭН КУТКИЗ

28-тй апреле 1938 аре Никольск сельсоветысь „Радио“ но „Н-Путь“ колхоз'ес озы ик Н-Чура сельсоветысь Сталинлэн нимыныз димаз колхоз выборочной

ю кизэнэ кутскизы. Соос куиньназы валысь 28-тй апреле 13,77 гектар выль сезы кизызы.

Озы ик 29-30-тй апреле троез колхоз'ес выборочной ю кизэнэ кутскизы ни

Сельской хозяйствосы стахановец'ес

Асьме социалистической сельской хозяйствосы нуалмысь будэ но юма. Колхоз'ес кылдэм бере трос будйзы ни специалист'ес но мастер'ес, сое возматэ колхоз'есын кылем арын выль урожай бастэм.

Кылем арын Дизьино сельсоветысь Каганович нимо колхоз трудоденьлы 6 килограмм нянь бастыз. Озы ик Бачумово сельсоветысь Киров нимо колхоз, „Дась Лу“ но „Пролетарий“ колхоз'ес трудоденьлы 9 килограммлэсь но трос бастызы. Асьме районын таке колхоз'ес трос.

Куд ог стахановской звеноос выль урожай бастон ласянь бадзымэсь показател'ес возматйзы.

Веретенникова Нина Васильевна „Диктатура Пролетариата“ колхозысь колхозницаез кин гинэ уг тоды? Со етнлэсь выль урожайзэ бастэм подвиг'есыныз быдэс районны тодмо луиз. Колхозын сое ярато но уважать каро.

Нина Васильевна кылем арын одйг гектар вылысь 7600 культо етн ишкиз. Етн кидысэз 10,2 центнер, льноволокнаез 9,81 центнер гектарлы быдэ шедиз.

Нош туэ арын одйг гектар вылысь льноволокно 15 центнер, етн кидысь 10

центнер бастыны обязательство ас вылаз бастыз. Али Веретенникова аслэстыз опытез мукет звеноводкаослы передать каре.

Яр МТС-ысь тракторист стахановец—Тебенков Андрей Николаевич, асьме районын тракторист'ес полысь самой лучшей мастер луэ. Со кылем арын 1037 гектар гыриз, собере 806 литр горючей экономить кариз.

Нош туэ 1100 гектар гырыны обязательство бастыз. Тебенков эш Всесоюзной сельско-хозяйственной выставканы участвоват карыны кандидатэн юматэмн.

Тракторист стахановец Яр МТС-ысь—Сысов кылем арын 1135 гектар гыриз, 107 литр горючей экономить кариз. Сысов кылем арын сярись нышна но тросгес гыро шуыса ас вылаз обязательство бастыз.

Яр МТС-ын кылем арын ваньмыз тракторной бригадаос пблысь тужгес ик образцово ужаз 15-тй номеро бригада (бригадирез Веретенников С. Е.). Солэн бригадаез гужембыт переходящей красной флаг кияз возиз, нокыче бригада но бастыны оз быгаты. Ве-

ретенников „туэ но сое уг сёты“ шуыса вераз. Тракторлы быдэ 1000 гектарлэв ичи ум гыре шуыса обязательство бригадаеныз бастыз.

Комбайнер Трефилов Филипп Павлович но Барышников Иван Петрович, кылем арын комбайнер'ес полысь, самой умой но самой зеч ужась стахановец'ес вал. Трефилов кылем арын 310 гектар вылысь 49 араз. Нош Барышников—318 гектар араз. Таос кыкназы ик туэ арын нышна но трос ужаломм шуыса обязательствоос бастызы.

Асьме сельской хозяйствосын специалист'ес но мастер'ес туж уно. Соос кылем арын воронлык'есы бастэмэн гинэ уз буйгатскелз. Туэ арын нышна но бадзымэсь азинско'ес бастон понна нур'яскозы. Со-лы понна, социалистической чашаткыса но стахановской амалэн ужан методзэс пасыкыт влмытоно. Партийной но советской организациослы стахановской движемиен нуналмысь квалтоно, стахановец'еслы но ударник'еслы брдыны юрттоно. Ю кизэнэз по-большевистски орчтымы.

1938 арын етнэз контрактывать карон план сярись

Удмуртской АССР-лэн Народной Комиссар'есызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн Обкомезлэн пунктэмыстызы

1938 арын етнэз но пышез контрактывать карон план сярись“ СССР-лэн СНК-езлэн но ВКП(б)-лэн ЦК-езлэн 1938 арын 22 мартэ пунктэмылэн ответственез'я, Совнарком но ВКП(б)-лэн Обкомез постановлять каро:

1. Контрактывать карон'я гектарысь етн мертчанэз но етн кидыс'есы сдать карыны таке нормаос юматонно, асьме район'я средней нормаос:

Асьме район етн, мертчанлы берыктыса 90 кг. етн кидыс сортовоез но рядовоез 50 килограмм.

2. Етн мертчанэз но етн кидысэз контрактывать карон план асьме районлы тазы тупатэмн:

Ваньмыз, мертчанлы берыктыса 2790 центнер. Со пблын треста, мертчанлы берыктыса 2790 центнер, н а т у р а л ь н о й весэн 12555 центнер, средней номерез 1,1, етнлэн кидысэз 1550 центнер.

Контрактацилэн планзэ котькуд колхоз'я 5 нунал кустын установить каремын луыны кулэ.

Колхоз'еслэн председател'ессы льноводствоез но конопледствоез азинтон уж борды по-большевистски кутскыны кулэ, чтобы та арын ик етнлэсь но пышлэсь удалтонлыкэс но качествозэ решительно выль жутыны добитесь мед карыськозы.

Колхоз'есын доход'есы мыдлань люкылэм'ес сярись

СССР-лэн Народной Комиссар'есызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн Центральной Комитетэзлэн постановленизы

СССР-лэн Совнаркомез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез пус'е, что колхозной стройлэсь полной нормемезлэн но колхозной бусуослэн „урожайностьсылэн жуткемезлэн результатзэ, колхоз'есын значительно будйзы кызы ке общей доход, озы ик, колхозник'еслэн трудоденьэссыя доход'ессы но.

Со дыре ик СССР-лэн Совнаркомез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез трос факт'ес-лэн основанызы вылын установить каро, что трос областьэсысь, крайэсысь но республикаосысь колхоз'есын коньдон доход'ес коньдон доход'ес шонер уг люкиско, правительстволэн но партилэн политикаезлы но колхозник'еслэн интерес'ессылы мечак противоречием лю-

кылйско. Район'есысь, област'есысь, крайэсысь но республикаосысь партийной но советской организациос ласянь прямой попустительство луэмен, колхоз'еслэн правлениоссы, доход'еслэсь основной долязэ колхоз'есын общественной постройкаос лэстыны, производственной но административной расход'еслы затрачивать каро, соин сэрэн, колхозник'еслэн трудоденьэссылы люкылйско-но денежной доход'еслэн долазы ичиятэмнлуэ, со чем дыр'я колхозник'есы колхоз'ес палэн коньдон заработка утчаны ыстэ, нош асьсэос колхоз'ес трос дяр'я ужась кужымтэк ёрмо Кылсярись, Татарской АССР-ын 172 колхоз'есын трудоденьэслы, шор лыдын

вераса, доход'еслэсь 28 процентсэ гинэ люкемын; Горьковской областын 1279 колхоз'есын коньдон доход'есы трудодень'еслы 33 процент гинэ люкылэмын, куд област'есын но республикаосын (Ростовской, Воронежской но Рязанской област'ес, Казахской ССР но мукет'есаз) вань сыче колхоз'ес, куд'есаз 1937 арын денежной доход'есыз трудодень'ес'я чик люкылымтэ.

СССР-лэн Совнаркомез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез мукет област'есын, крайэсын но республикаосын уж'еслэн та выллем положенизы сярись уно факт'ес располагать каро.

(Продолжензэ 2-тй бамын)

Колхоз'ёсын доход'ёсты мыдлань люкылэм'ёс сярись

СССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн
Центральной Комитетэзлэн постановленизы

(Пумы. Кутсконэ кыктэти бама).

Колхозник'ёслэсь трудо-
денёссэс бюджетон сярись
зо колхозник'ёслэн личной
интерес'ёсы колхозысь обще-
ственной интерес'ёсын
шонер сочетать карись-
кон понна вискарытэк сюр-
маськем интые, колхоз'ёс-
лэн правлениоссы увлекать-
ся кариськызы капитальной
строительствон, чрезмерной
производственной расход'
ёсын но колхоз'ёсын
административно-хозяйст-
венной управленизы затра-
таосын. Неделимой фонд'
ёсы отчислениослэн долязы
административно-хозяйст-
венной куляськон'ёслы но
культурной куляськон'ёс-
лэн расход'ёсы не только
бз кулэсме, нош наоборот
сельскохозяйственной ар-
тельлэн уставыныз тупатэм
нормалэсь трослы йылэмын.
Сельскохозяйственн о й
артельлэн уставез требо-
вать каре, чтобы колхоз'
ёслэн правлениоссы сред-
ствоез расходовать мед
карозы сыче размерен но
сыче статьяос'я, куд'ёсыз
учкемын колхозник'ёслэн об-
щей собраниенызы юнматэм
сметая. Уж вылын нош
тросэз колхоз'ёслэн прав-
лениоссы, нырысь ик, сме-
таосы асьсэос мултэс рас-
ход'ёсын составлять каро,
кыктэтиез, юнматэм смета-
ен чик уг лыд'ясько ни,
колхозник'ёслэн общей со-
бранизылэсь юатэк сред-
ствоез одиг статьяысь мукет-
аас воляенызы пере-
двигать каро но доход'я
планлэсь быдэсмемзэ лыдэ
басьтытэк средствоез расхо-
довать каро. Колхоз'ёслэн
таче председателёссы но
колхозлэн правлениоссы
вунэто, что колхозник'ёс-
лэн согласизытэк юнматэм
сметаез асьсэос гинэ вош'
яны кыче ке но пёртэм
затратаос лэстыны соос-
лэн нокыче правооссы овёл
вунэто, что соос колхоз-
лэн общей собраниезлы
быдэсак подотчётной адя-
миос луо. Нош ревизион-
ной комиссиос, правило
кадь, бездействовать каро
яке превращатся карисько
правленилэн подсобной апар-
атаз, ар ортчем бере
отчет'я формально заклю-
чение лэстыны понна гинэ.
Сельскохозяйственн о й
артельлэн уставез требо-
вать каре, чтобы колхоз'
ёсын вань уж'ёс колхоз-
лэн член'ёсыныз мед бы-
дэс'яськозы но куд исклю-
чительной случайёс дыр'я
гинэ ужась кужымез ог
дырлы гинэ мед'ян приме-
няться кариське. Уж вы-
лын нош трос факт'ёс вань,
куке, трудлэн организовать
каремез урод ке, колхоз'
ёслэн правлениоссы быдто
туж трос средствоосы
коньдонэн но натураен му-
кет азысь ужась кужым
мед'яны, со вуттэ колхоз-

ной средствоез разбазарить
каронэ но колхоз'ёслэн до-
ход'ёсылэн кулэсмоназы.
Колхозлэсь коньдон доход'
ёссэ бюджетон понна, кол-
хозын басьтэм продукциез
шонер использовать, хра-
нить но реализовать каро-
нлы сюрмаськыса отно-
ситься кариськон интые,
куд-ог колхоз'ёслэн прав-
лениосынызы быдэс ар чо-
же орчытыське колхоз
пушкын но озы ик кол-
хозлэн палэназ колхозной
продукциез дунтэм дунун
яке дунтэк тус-тас карон
практика, кудыз осудить
каремын партиен но пра-
вительствон. Продукциез
возён урод пуктэмын, со
вуттэ продукцилэн массо-
вой сбирьсконаз. Нош со-
лэн ог'я бервылыз—трудо-
денёслы сыче колхоз'ёсын
колхозник'ёслы коньдон
сётон улийн луэ.
Областной, краевой, респуб-
ликанской но районной
партийной но советской
орган'ёслэн кивалтысьёсы
сельхозартельлэсь уставы
тиямез пресеч карон интые
но колхозник'ёслэсь личной
интерес'ёссэс дун'ямтэен
(ущемление) быдтон интые,
по сути дела потакать ка-
ризы та противоклхозной
практикалы.
Район'ёслэн, область'ёс-
лэн, край'ёслэн но респуб-
ликаослэн партийной но
советской работни'ёсы
асьсэос уг валало но уг но
валэкто колхоз'ёслы сое,
что колхоз'ёсын доход'ёс-
лэн значительной будонэ-
нызы но соослэсь общест-
венной фонд'ёссэс постро-
каосын, пудоен, машина-
осын (колхоз'ёсты МТС
машинаосын обслуживать
карон дыр'я) юнматэмэн
кылдытэмын ини быдэсак
возможность солы, чтобы
колхоз'ёслэн доход'ёсты
общественной фонд'ёс,
капитальной но производ-
ственной затратаосы от-
числение лэстын'ёсты со-
кратить карыны но колхоз-
ной коньдон доход'ёслэсь
бад'зым локетсэ трудоде-
нёс'я люкылыны.
Район'ёслэн, область'ёс-
лэн но республикаослэн
партийной но советской
руководительёсы вунэто,
что трудовенез жутоны за-
дачи, колхозной средство-
ез тус-тас каронлы но рас-
хитить карон факт'ёслы
беспечно относиться ка-
риськон таچه практика, об-
ективно противоклхозной
но вредительской практи-
ка луэ.
Асьме партийной но со-
ветской руководителёс
тодазы вайыса улоно луо,
что производственной до-
ход'ёсты но коньдон до-
ход'ёсты, куд'ёсыз трудо-
денёс'я люкылысько, трос
интыосын искусственной
раздувалины юри донгыль-
зы земельной но мукет ор-

ган'ёсын пукем калык
тушмон'ёс провокационной
цельёсын, колхоз'ёсты ку-
ашкатылыны понна.
СССР-лэн Народной Ко-
миссар'ёсылэн Советсы но
ВКП(б)-лэн Центральной
Комитетэз постановлять
каро:
1. Колхозник'ёслэн тру-
доденёзыллы беспечно от-
носиться кариськон прак-
тикаез но колхозной до-
ход'ёстыз ч р е з м е р н о
капитальной, производст-
венной но административ-
но-хозяйственной расход'
ёсы тус-тас каремез анти-
колхозноен кад осудить
кароно. (Обком'ёсты, край-
ком'ёсты но нацкомпарти-
ослэсь ЦК-оссэс та прак-
тикаез ррешительно уж вы-
лын быддыны обязать ка-
роно.
2. Кооньдон доход'ёсты
люкылон ласянь сельхоз-
артельлэн уставыныз учкем
существовать карись поряд-
кез воштоно. Азыпалан
сыче шорядок тупатэно,
что артель люкылэ колхоз-
ник'ёслэн трудовенёссылы
ичизэ вераса, 60-70 про-
центсэ артельлэсь коньдон
доход'ёссэ.
3. Установить кароно,
что капитальной затрата-
осы отчислениос коньдон
доход'ёслэн 10 процентэз
лэсь выль луыны уг быга-
то, причем текущей арын
капитальной затратаосы
средствоос ортчем арлэн
доход'ёсысыз исчислять-
ся карисько,
4. Установить кароно,
что колхозлэн производ-
ственной куляськон'ёсыз-
лы колхозник'ёслэн общей
собраниенызы юнматэм го-
довой расходлы сметаысь,
правление урожайлэсь вид'
ёссэ пумозяз выяснить ка-
рытозы расход'ёслэн смета-
енызы учкемысь 70 процент-
лэсь трос расходовать ка-
рыны уг быгаты. Кылем'
ёсыз 30 процентэз резерве
кылё но урожайлэсь вид'
ёссэ пумозяз выяснить
карем бере но колхозник'
ёслэн общей собранизылэн
решениез бере гинэ расхо-
доваться карисько.
Талэн соответсвиез'я
сельско-хозяйственной ар-
тельлэн уставезлэсь 12
статьяез воштоно но сое
табыз изложити кароно.
12. Артелен басьтэм
коньдон доход'ёсысь.
Артель:
а) законэн установить
карем налог'ёсты государ-
стволы вносить каре но
страховой тырон'ёсты бы-
дэс'я;
б) коньдон доход'ёсты
ичизэ вераса 60—70 про-
центсэ артельлэн член'
ёсызы трудовенёс'я лю-
кылэ;
в) текущей производ-
ственной расход'ёслы кулэ
луись расход'ёс лэстытэ,
кылсярись: сельскохозяй-
ственной орудииослы теку-
щей ремонт, пудоез эм'ян,
вредительёсын нюр'ясько
но мукет'ёсыз;

г) артельлэсь админи-
стративно-хозяйственной
расход'ёссэ покрывать ка-
ре, талы коньдон доход'
ёсысь 2 процентлэсь трос
уг вис'я;
д) культурной кулясь-
конлы средствоос вис'я,
кылсярись: бригадир'ёсты
но мукет кадр'ёсты дасян,
яслиосты кылдытон, радио
лэстын;
е) вуоно арын сельско-
хозяйственной орудииосты
но пудо басьтыны, строи-
тельной материал'ёслы ты-
рыны, строительствое му-
кет азысь привлекать ка-
рем ужасьёслы тырыны
расход нуон понна, долго-
срочной кредит'ёс'я Сель-
скохозяйственной Банкы
очередной взносы, ар-
тельлэсь люкылонтэм фонд-
эз пополнять каре, причем
люкылонтэм фонд'ёслэн по-
полненызы отчисление
артельлэн коньдон доход'
ёсысыз 10 процент раз-
мерлэсь выль уг орчы-
тыськы.
Ваньмыз доходной посту-
плениос соослэн посту-
пить каремын нуналыз-
лэсь бере кылытэк одно
ик гожтысько артельлэн
приходэз.
Кызы доходной посту-
лениослы но озы ик сред-
ствоосы расходовать ка-
ронлы артельлэн правлени-
еныз лэстытэске годовой
смета, кудыз кужыме пыре
артельлэн член'ёсызлэн об-
щей собранизылэн юнматэ-
мез бере гинэ.
Средствоосы расходо-
вать каронэз правление
быдэс'я сыче статьяос'я
гинэ, куд'ёсыз сметаен уч-
кемын, расходной смета-
ысь средствоосы статья-
ысь мукет статьяе правле-
ниен самовольной пере-
движка уг лэзиськы но
средствоосы статьяысь
мукет статьяе передви-
нуть карон понна правле-
ние общей собранилэсь раз-
решениез юаны обязан луэ.
Колхозлэн производ-
ственной куляськонэзлы
колхозник'ёслэн общей со-
браниенызы юнматэм го-
довой расходной сметаысь
правление, урожайлэсь вид'
ёссэ пумозяз выяснить ка-
рытозы, расход'ёслэн сме-
таенызы учкемысь 70 про-
центлэсь трос расходовать
карыны уг быгаты. Кы-
лем'ёсыз 30 процентэз ре-
зерве кылё но урожайлэсь
вид'ёссэ пумозяз выяснить
карем бере но колхозник'
ёслэн общей собранизылэн
решенизы бере гинэ рас-
ходоваться карисько.
Артель аслэстыз сво-
бодной коньдон средство-
оссэ аслаз текущей смета
банкын яке сберкассаы
возе. Текущей сметысь
писать карон артельлэн
правлениелэн приказэз'я
гинэ лэстытэске, кудыз ар-
тельлэн председателэзлэн
но счетоводэзлэн подпись-
сы луэм дыр'я гинэ зэм
луэ.
5. Установить кароно

порядок, кудыз дыр'я коть-
куд колхозлэн сметаез сое
общой собраниен юнматэм
бере районной исполни-
тельной комитетлэн пре-
зидиумаз вносится ка-
рыське, кудыз (РИК-лэн
президиумез, ред.) прав-
ленилэн председателэзлэн
но колхозлэн ревизионной
комиссиезлэн председате-
лэзлэн присутствиенызы
сётэм сметаез учке.
6. Установить кароно,
что исключительной слу-
чайёс дыр'я колхозын воле-
нонаемной ужась кужымез
мед'ян, кызы со учкемын
сельскохозяйственной ар-
тельлэн уставыныз, колхоз-
ник'ёслэн общей собрани-
зылэн согласиеныз гинэ
лэстытэмын луыны быгатэ.
ВКП(б)-лэн райком'ёсыз-
лэсь секретарёссэс но
райисполком'ёслэсь пред-
седательёссэс обязать ка-
роно сельскохозяйственной
артельлэн уставезлэсь 13
пунктсэ злоупотреблять
карон'ёсты но тьян'ёсты
овёл лэзыны, кудыз кол-
хозниктэм'ёслэн наемной
трудэнызы пользоваться
кариськонэз запрещать ка-
ре, та статьяен учкем слу-
чайёсты исключить карыса.
7. Обком'ёсты, крайком'
ёсты но нацкомпартиос-
лэсь ЦК-оссэс обязать ка-
роно вань колхоз'ёсын ре-
визионной комиссиослэсь
ужэс восстановить кары-
ны, чтобы ревизионной ко-
миссиос асьсэлэсь реви-
зионной ужэс быдэс ар
чоже мед нуозы, кызы
сое требовать каре устав,
арлэн пумаз правленилэн
отчетэз'я формальной за-
ключение сётонэн гинэ ме-
даз организоваться ка-
риське.
8. Установить кароно,
что Государственной но
Сельскох о з я й с т в е н н о й
Банк'ёслэн отделениоссы
колхоз'ёслы кредит'ёс сы-
че случай дыр'я гинэ сёто,
ку солы колхозник'ёслэн
общой собранизылэн реше-
ниез вань.
9. Обком'ёсты, крайком'
ёсты, нацкомпартиослэсь
ЦК-оссэс, областной, кра-
евой исполком'ёсты, рес-
публикаослэсь Совнарком'
ёссэс, озы ик прокурор'
ёсты обязать кароно сель-
скохозяйственной уставез
но колхозник'ёслэсь инте-
рес'ёссэс тьяны мынысь,
колхозной средствоосы
незаконно расходовать ка-
ронын виновной мурт'ёсты
уголовной ответственность
улэ кыскыны, та действи-
осты колхоз'ёслэн ужзылы
изменаен но калыклэн туш-
мон'ёсызы юрттонэн кадь
учкыса.
СССР-лэн Народной Ко-
миссар'ёсызлэн Совет-
сылэн председателэз
— В. МОЛОТОВ.
ВКП(б)-лэн Централь-
ной Комитетэзлэн сек-
ретарез — И. СТАЛИН.
1938 арын, 19 апреле.

Колхозник'ёсты колхозысь исключать каронэз запоетить карон сябысь

СССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн Центральной Комитетэзлэн постановленизы

СССР-лэн СНК-ез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез трос пол предупреждать карылызы местной партийной но советской организациосты колхозник'ёсты колхоз'ёсысь огульно исключать каронлэн вредэз сярысь. СССР-лэн СНК-ез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез трос пол указывать карылызы, что сыче практика противопартийной но противогосударственной луэ. Тае указаниос луыса но уно областьёсын, крайёсын но республикаосын колхозник'ёсты колхоз'ёсысь не обоснованной исключать карон факт'ёс луыло. Перегиб'ёс но колхозник'ёсты колхоз'ёсысь исключать карыку извращениос тужгес но паськыт вёлмизы Свердловской, Калининской, Смоленской, Новосибирской, Каменецподольской, Житомирской областиёсын, Алтайской, Краснодарской, Орджоникидзевской крайёсын но Казахской ССР-ын. СССР-лэн СНК-ез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез пус'ё, что колхоз'ёсысь исключать карон вредной практика мукет' областьёсын но луылэ.

Практика возматэ, что колхоз'ёслэн правлениосы но председателёссы, сельхозартельлэсь уставэз соблюдать карем но колхозник'ёслы пумит производ лэсьтонэз лэзэнтэм интые, асьсэос незаконной действииос лэсьтылызы. Эскерыса установить каремын, что колхоз'ёсысь да накез исключать карон'ёс не обоснованнось луо но кыче серьёзной повод'ёстэ, самой маловажной мотив'ёс'я лэсьтылыськызы. Бубыоссы государственной предприятиосы огвакытлы яке пырак азелы ужаны кошкемын ке, со семьяослэсь член'ёссэс колхоз'ёсысь незаконной исключать карон'ёс тужгес но вёлскемын. Колхоз'ёсысь озы семейной связёслэн признаксыя исключать карон сельскохозяйственной артельлэн уставезлы вкорне противоречить каре.

Сельскохозяйственной артельлэн уставез предусматривать каре колхозысь поттонэз разрешить каремлэсь азыло куд-ог колхозник'ёслы, куд'ёсыз нарушать каро колхозлэсь внутренней распорядоксэ, да накез промежуточной воспитательной характеро предупредить карысь мераосты, кылсярысь: нарушить карысез урод качествоен лэсьтэм ужэз солы трудодень начислять карытэк выльысь лэсьтыны обязать карон, предупреждение, выговор, общий собранияын порицать карон, сьбд пул вылэ гожтон; 5 трудоденёз размерен штраф, низшой уже перемещать карон, ужлэсь ог дырлы гинэ палэнтон. Нош колхоз'ёслэн правлениосы малы

ке та мераосты уже уг кутто и колхозысь внутренней распорядоклэсь правилооссэ простой нарушать карон дыр'я гинэ но сплошь и рядом колхозник'ёсты колхозысь куяло.

Если сельхозартельлэн уставез'я артельысь исключать карон производиться карыське артельлэн член'ёсызлэн общей собраниязылэн решенизы гинэ, кытын обязательно вань член'ёс пöлысь кык куиньмос люкетэзлэсь ичи участвовать медаз каре, то уж вылын со уставной правило чем дыр'я нарушаться карыське, шер ёвёл тае случайёс но, кукэ исключение колхозлэн правлениызы яке даже колхозлэн председателеныз гинэ быдэс'яське. Район'ёсысь руководящей партийной но советской работник'ёс, колхоз'ёсысь исключать каронын тае вредной практикаез сдерживать но исправлять карон интые, колхозник'ёслы лэсьтэм подобной произволэз дугдытыны понна но кыче решительной мераос уг кутто, бездушно-бюрократически относиться карыське колхозник'ёслэн судьбаоссылы но соослэн колхоз'ёсысь незаконно исключать каремын вылэ апелляцияоссылы, колхозник'ёсты исключать карон лэсьтэм производ проявить карем мурт'ёсты наказать карытэк кельто, но нередко асьсэлэсь рольэс колхоз'ёсысь колхозник'ёсты исключать карон факт'ёсты простой записе, та вопрос'ёс'я статистической отчетносте вышестоящей советской орган'ёслы сётонэ сводить каро. Солэсь но уно, та работник'ёс колхоз'ёслэсь председателёссэс но правлениоссэс, колхоз'ёсты социальное-чуждой но классово-враждебной элемент'ёслэсь очищать карон флаг улсын чем дыр'я асьсэос колхозник'ёсты колхозысь незаконно исключать каронэ толкать каро.

СССР-лэн СНК-ез но ВКП(б)-лэн ЦК-ез лэд'яло, что сыче практикалэн ос новаяз тросысьтыз колхоз'ёсысь руководящей работник'ёслэн, озы ик районьсь партийной но советской руководителёслэн улэп мурт'ёслэн но отдельной колхозник'ёслэн судыбазы шоры формально но бездушно-бюрократически учкон луэ. Сыче руководительёс сое уг валало, что колхозникез колхозысь исключать карон, солэсь улон источникэ талан, значит не только общественной мнениосы опозорить карон, но и голодной существовали обречь карон луэ. Соос сое уг валало, что колхозникез исключать карон кылдытэ колхозысь исключать карем'ёслэсь искусственно

недовольствоэс но йыркуряськонзэс, трос колхозник'ёслы кылдытэ колхозың положенизылы не уверенность, сыче уж'ёс калыклен враг'ёсызлы на руку луо.

СССР-лэн Совнаркомез но ВКП(б) ЦК постановлять каро:

1. Котыкыче муг улсын но колхоз'ёсты чистка ортытонэз запретить кароно.

2. Колхозник'ёслэн семьяоссылэсь член'ёссэс соослэн семьяоссылэн член'ёсы пöлысь одйезлэн государственной предприятиосы временной яке постоянной уже мынэмезлэн мотив'ёсыз'я колхоз'ёсысь исключать каронэз запретить кароно.

3. Внутренней распорядоклэсь правилооссэ нарушать карем понна колхоз'ёсысь исключать каронэз запретить кароно.

4. Азыпалан установить кароно, что колхозник'ёсты колхоз'ёсысь исключать карон как крайней мера кады гинэ примениться карыськыны быгатэ колхозлэн неисправимой, колхозэз подрывать но дезорганизовать карысь член'ёсызлы, собере гинэ, ку исчерпать каремын сельхозартельлэн уставеныз учкем предупредительной но воспитательной характеро мераос и сельхозартельлэн уставеныз исключенилы установить карем порядкез строго соблюдать карыса

гинэ, т. е. артельлэн член'ёсызлэн общей собраниязылэн решениез'я, куда артельлэн член'ёсызлэн общей лыдзы пöлысь кык куиньмосэзлэсь ичез присутствовать уг ке каро.

Однако, и та случайёс дыр'я но колхоз'ёсысь исключать карем'ёслэн апелляцияоссы шоры самой внимательной отношении обеспечить каремын луыны кулэ.

5. Установить кароно, что колхозысь колхозникез исключать карон сярысь колхозлэн член'ёсызлэн общей собраниязылэн решениез сое райисполкомэн окончательно рассмотреть карытоз'я силае вступить уг кары и колхозник колхозлэн членэзлэсь вань правооссэ быдэсак сохранять каре.

6. Колхоз'ёслэн правлениоссылэсь председателёссэс но член'ёссэс, озы ик районной партийной но советской работник'ёсты предупредить кароно, что та постановлениез нарушить карем понна виновнойёс уголовной преступник'ёс кады судэ привлекаться карыськызы.

СССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн председателэз — В. МОЛотов.

ВКП(б)-лэн Центральной Комитетэзлэн секретарез — И. СТАЛИН.
19 апреля 1938 арын.

ВЫЛЬ ВЕЛОСИПЕД

Москвысь велозавод конструкторез Матвей выль велосипедлы штампованной рамаен конструкторез разработать кариз. В машина отличатся карыске бад'ым прочносте но завод'ёсын туэ выпустить карем машинаосырысь, солэн дуныз ичи оз. Завод выль конструкция 10 машина дасяз соос ваньзы специальны пробегын испытать каремын луозы.



СНИМКАЫН: Москвойсь велозаводлэн конструкторской бюроезлэн начальникез Переплетчиков эш выль конструкторез велосипедэныз.

Фотомонтажез В. Ивановалэн (союзфото).

1938 АРЛЫ ОЧЕРЕДНОЙ ПРИЗЫВЛЫ ДАЧКОНЛЭН МЫНЭМЕЗ СЯРЫСЬ

1938 арлы очередной призыве 1917 но 1918 арын вордскем допризывник'ёсты призыве дасьтон сярысь, районной организациос РОНО но райздрав но мукет'ёсыз азе пунктэм ик сельсовет'ёслэн председателёссы быдэсак өз тырмытэлэ на.

Допризывник'ёслэсь неграмотностьэс 1-тый маёзсю процентлы быдэстэмын луыны кулэ вал, нош со 60 процентлы гинэ уже тырмытэмын. Трахомаен висысьёсты, соослэн общей числосытызы 58 процентэз сяна лечить карытэмэ.

Тужгес ик та ужын урод ужало; Бачумовской но Ворцынской сельсовет'ёс. Соос РИК-лэсь распоряжениеоссэ выполнять уг каро, учебной пунктэ допризывник'ёсты явкаен обеспечить уг каро, Бачумово сельсоветысь 4 мурт, Ворца сельсоветысь 6 мурт допризывник'ёс дышетскыны лыктытэмэ.

Нош таин чош ик зеч ужасьёсыз но вань, ваньмыз сельсовет'ёс пöлысь Садинский сельсовет отличиться карыське. Та сель-

советын тунэ одйг мурт но ёвөнь малограмотнойёс но висысьёсыз, допризывник'ёс сизылысен ик кутскыса аслэсьтызы неграмотностьэс но малограмотностьэс быдтызы. Сельсоветлэн председателэз Трефилов оборонной ужез яратэ, мар но со уж уг нуы, каждой уж борды оборонной ужез герза.

Райздравлы туж' серьёзно кутскыны кулэ трахомаен висысь допризывник'ёсты лечить карон понна, озы ик соослэн семья пучказ трахомаен висысьёс лечить каремын луыны кулэ. Райздрав та уж борды кулэез'я өз на кутскылы, со висысьёс сярысь сводка басьтэ но соин ик буйгатске, а лечить карон сярысь уг сюлмасыкы.

Допризывник'ёс пöлын политико-воспитательной уж урод пунктэмын, сое возматыз туэ арын ортытэм допризывной подготовка. Вань сыче допризывник'ёс, кытын вань комсомолец'ёс но аслэсьтызы тодонлыкэс жутыны но висёнэс лечить карыны уг

мыно. Дизьмино сельсоветысь допризывник—Михайлов, Ворца сельсоветысь Васелиево колхозысь—Данилов П. С., Юберкаысь—Пагин А. В. дышетскыны уг ветло.

Допризывной подготовкэ ужез РК ВЛКСМно туж лят интересоваться карыське Учебной пунктэ но лык пунктэ учкыны понна гинэ но пырамзы ёвёл, нош ведь татын комсомолец'ёс уно лэд'яско, соосын одйгпол гинэ но хотя беседа ортытыны кулэ вал.

Та вакчи кылем нунал'ёсын, кудыз очередной призывозь кылиз на туж ичи, вань мераос принять каремын луыны кулэ, чтобы выль верам тырмытэ уж'ёсты быдэсак'быдэстоно но очередной вуоно призыве призывник'ёсты умой дасьтоно.

А. ПОЗДЕЕВ.

Отв. редактор — П. Поздеев.